

Zubehör:

## Bohrerstände mit schützendem Schnappverschluss

Mit Bur Block und Bur Station II bietet SHOFU sterilisierbare und desinfizierbare Bohrerstände für Turbinen- und Winkelstücke. Einfach in der Handhabung, sorgen die Bohrerstände für eine übersichtlich geordnete Aufbewahrung, in der Praxis und unterwegs. Bis zu 12 Turbinen- und sechs Winkelstück-Instrumente können damit transportiert werden. Individuell bestückt mit den notwendigen Instrumenten hat man immer den richtigen Präparationssatz zur Hand. Je nach Arbeitsfeld (Kavitätenpräparationen, Kronenpräparationen und ähnliches) lässt sich der individuell farbcodierte Instrumentensatz gezielt erstellen. Der praktische Schnappverschluss schützt die aufgenom-



SHOFU Dental GmbH  
Infos zum Unternehmen

mene Sortierung der Instrumente; die offenen Seiten ermöglichen ein vollständiges Desinfizieren und Sterilisieren von bis zu 18 Instrumenten (z. B. 12x FG und 6xW). Dabei ist der Bur Block aus Aluminium in den Farben Schwarz, Gold, Blau, Grün und Rot erhältlich. Die sterilisierbare Bur Station II ist aus multifunktionellem Kunststoff, besitzt eine hohe thermische Resistenz, zeichnet sich durch eine hohe Haltbarkeit gegen die Einwirkung von Chemikalien aus und kann in den Farben Blau und Gelb erworben werden.

**SHOFU Dental GmbH**  
**Tel.: 02102 8664-0**  
**www.shofu.de**

Instrumentenaufbereitung:

## Vollautomatischer Reinigungszyklus

Die Ritter Produktpalette wurde im Bereich Hygiene wesentlich erweitert: Der neue vollautomatische Ritter SteriTec ermöglicht es, alle grundlegenden Prozesse der Instrumentenaufbereitung mit erheblicher Zeitersparnis und ganz ohne manuelle Eingriffe durchzuführen. Damit sind die exakte Einhaltung der Zyklen-Schritte (Desinfektion, Reinigung per Ultraschall, Spülung, Trocknung) sowie die Reproduzierbarkeit



jederzeit garantiert. Darüber hinaus reduziert sich durch die vollautomatische Abwicklung auch das Verletzungs- und Infektionsrisiko erheblich. Zusätzlich zu SteriTec bietet Ritter im Hygienebereich das innovative Versiegelungsgerät SealTec sowie die leistungsfähigen, äußerst geräuscharmen Autoklaven der CleanTec-Serie mit optimierten Eigenschaften und außergewöhnlichen Garantie- und Serviceangeboten an. Im Implantatbereich stellt das Unternehmen die neue Ritter Ivory Line vor, die sowohl aus zweiteiligen Implantaten (Implantat plus Abutment) als auch aus einteiligen Komponenten (bereits mit dem Abutment verbundene Implantate) besteht. „Last but not least“ offeriert Ritter innovative Dentaleinheiten, die Qualität, Preis-Leistung, Komfort und Design in höchstem Maße vereinen.

**Ritter Concept GmbH**  
**Tel.: 037754 13291**  
**www.ritterconcept.com**

Dienstleistung:

## Service-Paket für effektive Kundenbetreuung



Miele Professional bietet mit „System4Dent“ ein neues, umfangreiches Service-Paket an. Dabei steht Kunden für Reparaturen, Wartungsarbeiten und Leistungsprüfungen einer der größten Werkkundendienste in Deutschland mit 180 eigenen Medizinprodukte-Technikern zur Verfügung. Neben speziell ausgebildeten Mitarbeitern überzeugen auch die schnellen Reaktionszeiten

des Miele-Service: Zum Beispiel werden Sterilisatoren in weniger als 24 Stunden repariert. Wird der Kundendienst bis 12 Uhr mittags informiert, kommt dieser noch am selben Tag in die Praxis; erfolgt eine Meldung am Nachmittag, ist der Techniker bis spätestens 12 Uhr am nächsten Tag zur Stelle. Zusätzlich dazu ermöglicht die Dokumentationssoftware „Segosoft Miele Edition“ eine vollautomatische Lösung für die Dokumentation der Prozessdaten. Alle wichtigen Daten aus Thermo-Desinfektor und Sterilisator werden vollautomatisch erfasst und dokumentiert. Nach Programmablauf und Sichtkontrolle erteilt der Anwender, mit Benutzernamen und Passwort, die Freigabe der Instrumente. Durch die digitale Signatur der Dokumentation ist eine nachträgliche Manipulation der Aufzeichnungen nicht möglich. Die „Segosoft Miele Edition“ erfüllt die Anforderungen der Medizinprodukte-Betreiberverordnung und der RKI-Richtlinie des Robert Koch-Instituts.

**Miele Professional**  
**Tel.: 0800 2244644**  
**www.miele-professional.de**

**Hygiene:**

## Händedesinfektion mit Farbauswahl

Notouch Color Sensor-Desinfektionsspender der Firma RIETH. – Dentalprodukte sorgen für frische Farben in der Praxis und einer geruchsneutralen, intelligenten Händedesinfektion ganz nach RKI. Die neue, robuste Sensor-Spenderreihe lässt sich frei aufstellen oder an der Wand befestigen. Dabei werden die Spender mit handelsüblichen Monozellen betrieben und sind in vier frischen Frontfarben lieferbar. Ein neues, VAH-ge-



prüftes Desinfektionsgel erlaubt eine angenehme, hautschonende und schnell einziehende Händedesinfektion. Selbstverständlich lassen sich die vielseitigen Notouch-Spender auch mit verschiedenen Seifen betreiben.

**RIETH. – Dentalprodukte**  
**Tel.: 07181 257600**  
**www.a-rieth.de**

**Keimbekämpfung:**

## Minimal invasiv, maximal effektiv



W&H Deutschland GmbH  
 Infos zum Unternehmen



Die neue Kraft in der Knochenchirurgie heißt Piezomed. Das Gerät von W&H legt dem Chirurgen alle Vorteile innovativer Ultraschalltechnologie in die Hand: Hochfrequente Mikrovibrationen ermöglichen Schnitte von unglaublicher Präzision. Sie sorgen zudem durch den sogenannten Kavitationseffekt für ein nahezu blutfreies Operationsfeld. Mit anderen Worten: Minimal invasiv, maximal effektiv.

W&H ist mit der automatischen Instrumentenerkennung eine Weltinnovation gelungen: Sobald ein Instrument eingesetzt wird, erkennt Piezomed das Instrument automatisch und ordnet ihm die richtige Leistungsgruppe zu. Dadurch wird nicht nur die Bedienung vereinfacht, sondern auch die Gefahr einer Überlastung der Instrumente verringert und ihre Lebensdauer erhöht.

Mit einem Sortiment von 24 innovativen Instrumenten wird für jede Anwendung das richtige Instrument geboten. Eine neue, spezielle Verzahnung sorgt für einen präzisen Schnitt mit wenig Knochenverlust bei der Knochenblockentnahme und spart zudem noch Zeit. Ebenfalls im Sortiment enthalten ist eine neue Knochensäge, die durch eine extrem hohe Schneidleistung überzeugt. Effizientes und zeitsparendes Arbeiten wird ermöglicht. Bei allen 24 Instrumenten wird eine optimale Kühlung des Instruments und des zu bearbeitenden Hartgewebes gewährleistet. Dies geschieht dadurch, dass der Spray nahe am Arbeitsbereich des Instruments austritt.

**W&H Deutschland GmbH**  
**Tel.: 08682 8967-0**  
**www.wh.com**

**Restaurationen:**

## Ein-Schritt-Adhäsiv für effektives Bonden

Das neue selbststän- dige Adhäsiv von Kuraray, CLEARFIL™ S3 BOND PLUS, kombiniert drei maßgebliche Ansprüche an ein Ein-Schritt-Adhäsiv: es ist schnell, sicher und stark.

Dank seiner kurzen Einwirkzeit und äußerst einfachen Handhabung hat CLEARFIL™ S3 BOND PLUS eine sehr hohe Fehlertoleranz bei gleichzeitig hervorragender Haftkraft an Schmelz und Dentin. Es lässt sich sicher und bequem anwenden, da zeitintensive Arbeitsschritte, wie das genaue Mischen und Auftragen von mehreren Komponenten, das



Schütteln der Flasche, erneutes, mehrfaches Auftragen und das Einmassieren auf der Zahnoberfläche, nicht mehr notwendig sind.



Kuraray Europe GmbH  
 Infos zum Unternehmen

Das bedeutet: Ätzen, Primern und Bonden mit nur einer Flüssigkeit bei nur einer Applikation. Die herausragende Haftkraft an Schmelz und Dentin wird mittels einem hochaktiven Photoinitiator und dem Original-Haftmonomer MDP erreicht. Dank seines mehr als 25 Jahre langen klinischen Einsatzes steht das MDP-Monomer für hohe Haftkraft und besticht durch eine zuverlässige Langzeithaftung an der Zahnschubstanz. Zusammen mit der Zeitersparnis und seiner einfachen und wirtschaftlichen Anwendung überzeugt CLEARFIL™ S3 BOND PLUS mit seiner sehr guten Haftkraft in unterschiedlichsten klinischen Situationen, wie z.B. in der Kinderzahnheilkunde oder bei Stumpfaufbauten mit dem neuen CLEARFIL™ DC CORE PLUS.

**Kuraray Europe GmbH**  
**Tel.: 069 30535835**  
**www.kuraray-dental.eu/de**

Kariesprophylaxe:

## Grübchen- und Fissurenversiegler zur Einmaldosierung

Das Unternehmen Centrix bietet mit Champ, einer feuchtigkeitsverträglichen Kunstharzverbindung, einen lichterhärten- den Grübchen- und Fissurenversiegler, der in einer patentierten LolliPack®-Verpackung zur Einmaldosierung geliefert wird. Jede Einheit enthält eine Einzeldosis (0,25 ml) Champ plus einen Benda®-Pinsel- applikator. Zur Anwendung muss einfach



nur die Abdeckung abgezogen, der Pinsel eingetaucht und lichtgehärtet werden. Dabei entfallen umständliche Spritzen und Bondingmittel. Auch die Reinigung ist ein Kinderspiel. Champ, das kein Bisphenol A, Bis-GMA oder Bis-DMA enthält, bietet eine randlose Versiegelung, die Grübchen- bildung, Absplittern oder Verfärbung ver-

hindert, zu einem besonders kostengünstigen Preis pro Behandlung. Durch die Ausführung als Einzeldosis hat Champ eines der besten Preis-Leistungs-Verhältnisse auf dem derzeitigen Markt.

**Centrix, Inc.**  
**Tel.: 0800 2368749**  
**www.centrixdental.de**

Lokalanästhesie:

## Sanfte und schmerzfreie Injektion

Das mikroprozessorgesteuerte Injektions- system CALAJECT™ hilft, schmerzfrei zu injizieren. Das Geheimnis ist intelligentes und sanftes Verabreichen von Lokalanästhetika. CALAJECT™ kontrolliert die Fließ- geschwindigkeit des Anästhetikums in jedem Programm und verhindert somit Schmerzen, die üblicherweise durch eine hohe Geschwindigkeit der Injektion und anschließender Schwellung des Gewebes entstehen. CALAJECT™ ist für alle Injektions- techniken einsetzbar und bietet drei Injek-

tionseinstellungen für die Infiltrations-, Leitungs- und intraligamentäre Anästhesie. Sogar palatinale Injek- tionen können so ausgeführt werden, dass der Patient keinen Schmerz spürt. Das Steuergerät besteht aus einem hygienisch glatten Touchscreen und überzeugt durch eine einfache Programmwahl mit nur einer Berührung und übersichtlicher Pro-



ANZEIGE



grammanzeige. Das Gerät lässt sich entweder mit einem Fußschalter, der im Lieferumfang enthalten ist, bedienen oder an schon bestehende Behandlungseinheiten anschließen. Ein absolut geräuschloser und vibrationsfreier Betrieb ist durch das Handstück bei allen Einstellungen mit Sichtbarkeit der Zylinderampulle während der gesamten Injektion gegeben. Alle Standard-Dentalkanülen können benutzt werden. Das Gerät ist kostengünstig in der Anwendung – keine Mehrkosten für zusätzliche Einweg- Verbrauchsmaterialien – und fördert durch eine sanfte und schmerzfreie Injektions- behandlung das Vertrauen zwischen Zahnarzt und Patient.

**RÖNVIG Dental Mfg. A/S**  
**Tel.: 0171 7717937**  
**www.ronvig.com**



dentworry  
zertifiziertes Champions-Meisterlabor

... be happy



Preisbeispiel:

All inclusive: **232,71** €  
(brutto: 249 €)Vollverblendete Zirkonkrone auf  
einem Champion (R)Evolution®  
Implantat

- inkl. aller Arbeitsvorbereitungen
- Abutment Ihrer Wahl
- inkl. Versand (ab 2 Kronen)
- und MwSt.

Geschäftsführer  
ZTM Gerald Brossmann**Zahnersatz:****Weihnachtliche Rabatte**  
auf zahntechnische Leistungen

Vorfreude ist bekanntlich die schönste Freude. Mit dem dentaltrade Rabatt-Kalender wird die weihnachtliche Vorfreude in diesem Jahr



besonders gesteigert. Bis einschließlich 23. Dezember 2013 gibt es jeden Tag im Advent ein neues Angebot auf der dentaltrade Website zu entdecken. „Freuen Sie sich auf die steigenden Rabatte und profitieren Sie von unseren weihnachtlichen Preishighlights. Jeden Tag gilt ein neues Angebot auf unsere zahntechnischen Leistungen, mit bis zu 23 Prozent Rabatt auf festsitzenden Zahnersatz“, erklärt Dr. Olaf Perleberg, dentaltrade Geschäftsführer. Und das ist noch nicht alles. Als Dankeschön an Zahnärzte und Praxisteam für ein erfolgreiches Jahr versüßt zudem der interaktive dentaltrade Adventskalender die Weihnachtszeit. Hinter den 24 Türchen verstecken sich spannende Spiele, weihnachtliche Rezepte und tolle Gewinne, wie zum Beispiel eine Digitalkamera.

**dentaltrade GmbH & Co. KG**  
Tel.: 0800 247147-1 (kostenfrei)  
[www.dentaltrade-zahnersatz.de](http://www.dentaltrade-zahnersatz.de)**Prophylaxe:****Passende Mundspülung**  
für verschiedene Bedürfnisse

Karies und Parodontitis zählen zu den häufigsten Erkrankungen der Mundhöhle. Mit der „Dreifachprophylaxe“, einer Kombination aus Zähneputzen, Zahnzwischenraumpflege und antibakterieller Mundspülung, kann man Karies und Parodontitis effektiv vorbeugen. Die Produkte der Marke Listerine® helfen mittels wissenschaftlich belegter antibakterieller Wirkung, die durch den Einsatz lipophiler ätherischer Öle (Eukalyptol, Thymol und Menthol) und dem entzündungshemmenden Methylsalizylat erreicht wird, effektiven Biofilm zu bekämpfen und dabei die Keimzahl deutlich zu reduzieren. Listerine ist in acht verschiedenen Varianten erhältlich und bietet für jedes Anwenderbedürfnis die richtige Mundspülung. Zum Beispiel ermöglicht Listerine Total Care als eine



Mundspülung mit 6-in-1-Schutz eine besonders umfassende Mundpflege. Neben den ätherischen Ölen enthält es die aktiven Inhaltsstoffe Natriumfluorid und Zinkchlorid. Für Patienten mit hohem Kariesrisiko ist Listerine Zahn- &amp; Zahnfleischschutz mit Natriumfluorid (mit 100 ppm Fluorid) geeignet. Neu seit Juli 2012 steht Listerine Zero™ im Sortiment. Milder im Geschmack und ohne Alkohol, empfiehlt es sich vor allem für Patienten, denen Mundspülungen bisher zu geschmacksintensiv waren oder die auf alkoholhaltige Mundspülungen verzichten möchten. Listerine Zero™ eignet sich zudem für Kinder ab sechs Jahren und bei erhöhtem Fluoridierungsbedarf.

**Johnson & Johnson GmbH**  
Tel.: 0211 43050  
[www.jnjgermany.de](http://www.jnjgermany.de)

**Reparaturen:**

**Geräte/Instrumente  
schnell und  
kompetent betreut**

Seit mehr als 40 Jahren führt ROOS-Dental Reparaturen und Wartungen an Medizinprodukten für Zahnmediziner, Mund-, Kiefer- und Gesichtschirurgen sowie Dentalabore durch. Das dabei stets unabhängig gebliebene Familienunternehmen vom Niederrhein bietet einen preisgünstigen, schnellen und kompetenten Reparatur- und Wartungsservice, der die kostenlose Abholung defekter Geräte und Instrumente beinhaltet. Bei technischen Problemen ist der Unternehmens-Außendienst stets zuverlässig und schnell vor Ort, um Arbeitsaus-



fälle zu vermeiden. Hierfür steht auch ein großes Sortiment an Aushilfsgeräten jederzeit abrufbereit zur Verfügung. Darüber hi-

naus bietet ROOS-Dental, sollte die Reparatur eines Gerätes oder Instrumentes nicht mehr wirtschaftlich sein, Rückkaufsangebote an und stellt zahlreiche Gebrauchtgeräte inklusive einer sechsmonatigen Garantieleistung zum Kauf zur Verfügung. Persönliche Beratungen durch das ROOS-Dental-Team und individuelle Angebote mit attraktiven Rabatten runden das Unternehmensangebot ganzheitlich ab. Exklusiv für ZWP-Leser gibt es einen 10-Euro-Weihnachtsgutschein.

**ROOS-Dental e.K.**  
**Tel.: 02166 99898-0**  
**www.roos-dental.de**

**Ästhetische Zahnmedizin:**

**Glänzende Zähne** bringen glänzende Laune

Schon kleine Veränderungen haben oft das Potenzial für eine große Wirkung. So lassen uns kleine Geschenke, die wir uns selbst machen, die Mühen des Alltags gelassener nehmen. Zum Beispiel freuen wir uns auf den anstehenden Friseurbesuch, denn wir wissen schon vorher, dass wir uns nach der durch den Experten vollführten optischen Verwandlung wieder ein Stückchen wohler in unserer Haut fühlen werden. Wäre es nicht toll, wenn Patienten auch dem Zahnarztbesuch so positiv und erwartungsvoll entgegensehen würden? Das ermöglicht Zahnaufhellung: Der Patient erfährt seine Zähne als strahlenden Schmuck, auf den man stolz sein kann. Zahnarztbesuche, auch in der Folgezeit, sind dann davon geprägt, diese Zahnschönheit zu erhalten. Der Patient achtet auf die Zähne, er pflegt sie besser und nimmt Prophylaxemaßnahmen dankbar an. All dies



kommt der Zahnwellness und -gesundheit zugute, und gesunde und schöne Zähne strahlen dies aus.

Mit der Opalescence®-Palette bietet die Firma Ultradent Products Produkte für die Zahnaufhellung, die eine hohe Wirksamkeit mit hoher Ästhetik verbinden. Neben leistungsstarken Wirkstoffen kräftigen diese durch Kaliumnitrat und Fluoride die Zahnschmelze – und machen sich damit für gleichermaßen gesunde und schöne Zähne stark.



Ultradent Products  
Infos zum Unternehmen

**Ultradent Products**  
**Tel.: 02203 359215**  
**www.updental.de**

ANZEIGE

**c-on nxt**

- schärfer, pfißiger,  
immer aufrecht im Bild.

Die einzige volldigitale  
Intraoral Kamera mit  
automatischer Bild Drehung.

Jetzt Demotermin  
vereinbaren:  
07351.474990!!!



**orangedental**  [www.orangedental.de](http://www.orangedental.de)  
premium innovations



ULTRADENT Dental-Medizinische  
Geräte GmbH & Co. KG  
Infos zum Unternehmen

ANZEIGE

# calaject™

## für schmerzfreie Injektionen

Behandlungseinheit:

### Multimediasystem inklusive QM und Praxishygiene

Das neue Multimedia-System von ULTRADENT, vision U, ist weit mehr als nur ein Monitor. Es ist auch Eingabegerät, Entertainment, Infotainment, bietet Systemkontrolle und Ferndiagnose und speichert Daten für Ihr Qualitätsmanagement. Darüber hinaus kann es als Diagnosemonitor für Röntgenbilder verwendet werden. Dabei ist vision U spielerisch einfach und intuitiv zu bedienen. Die im System gespeicherten Patientendaten und -bilder werden anwenderfreundlich angezeigt; gleichzeitig kann über vision U auch auf die Daten der Praxissoftware zugegriffen werden. Eine ganz besondere Funktion bietet vision U mit der Aufzeichnung aller Daten vor, während und nach der Behandlung. Das vereinfacht ein Qualitätsmanagement und be-

deutet für die Praxis mehr Sicherheit und Kontrolle. Zur weiteren Verbesserung der Praxis-sicherheit und Vereinfachung der Praxis-abläufe erhalten Mitarbeiter vom System vor und nach jeder Behandlung die notwendigen Reinigungs- und Hygienehinweise, womit die Hygienemaßnahmen nachvollziehbar und nachweisbar werden. Nach der Durchführung werden die Arbeiten per Fingertipp bestätigt und somit auch registriert und gespeichert. Die ULTRADENT Premium-Klasse schafft die Faszination einer zukunftsorientierten Zahnarztpraxis.

**ULTRADENT Dental-Medizinische  
Geräte GmbH & Co. KG**  
**Tel.: 089 420992-70**  
**www.ultradent.de**

Universal-Adhäsiv:

### Dualhärtendes Bond in Einmalapplikationsform

Mit Futurabond U in der SingleDose bietet VOCO ein dualhärtendes Universal-Adhäsiv in einer Einmalapplikationsform an. Neben der besonders einfachen Handhabung der SingleDose gewährleistet Futurabond U eine herausragende Vielfalt an Anwendungsmöglichkeiten sowohl hinsichtlich der Indikationen als auch bei der Wahl der Ätztechnik oder des Aushärtemodus. Gleich ob Self-Etch, Selective-Etch oder Total-Etch: Der Anwender hat mit Futurabond U die freie Wahl, wie er die Zahnhartsubstanz konditionieren möchte. Auf diese Weise deckt Futurabond U ein so breites Anwendungsspektrum ab, dass kein weiteres Bondingsystem in der Praxis benötigt wird. In einer einzigen Schicht aufgetragen, sorgt das Universal-Adhäsiv für hohe Haftwerte an Schmelz und Dentin und somit für einen dauerhaften, randspaltfreien Verbund zwischen Zahnhartsubstanz und Füllungsmaterial. Gleichzeitig bietet es ohne



zusätzlichen Primer eine sichere Haftung an diversen Materialien wie Metall, Zirkon- und Aluminiumoxid und Silikatkeramik. Das Universal-Adhäsiv ist uneingeschränkt kompatibel mit allen licht-, dual- und selbsthärtenden Composites auf Methacrylatbasis. Außerdem eignet es sich sowohl für direkte als auch indirekte Restaurationen – und das ohne zusätzlichen Aktivator für Dualhärtung.

**VOCO GmbH**  
**Tel.: 04721 719-0**  
**www.voco.de**

**NEU**



### CALAJECT™

hilft schmerzfrei zu injizieren. Das Geheimnis ist ein intelligentes und sanftes Verabreichen von Lokalanästhetika. Sogar palatinale Injektionen können so ausgeführt werden, dass der Patient keinen Schmerz spürt.

- Fördert eine vertrauensbildende Behandlung
- Drei Injektionseinstellungen für die Infiltrations-, Leitungs- und intraligamentäre Anästhesie.
- Einfach und Kostengünstig in der Anwendung - keine Mehrkosten für zusätzliche Einweg-Verbrauchsmaterialien.

### Infokontakt:

Tel. 0 171 7717937 • kg@ronvig.com

**RØNVIG** Dental Mfg. A/S

Gl. Vejlevej 59 • DK-8721 Daugaard • Tel.: +45 70 23 34 11  
Fax: +45 76 74 07 98 • email: export@ronvig.com

www.ronvig.com



**Instrumentenreinigung:**

## RKI-Aufbereitung mit optimaler Reinigung und Desinfektion

Im iCare+ durchlaufen dentale Übertragungsinstrumente unterschiedliche Zyklen zur Reinigung. Dabei werden vier Instrumente in nur dreizehn Minuten nachweislich validiert, gereinigt, desinfiziert und gepflegt. Die Kombination aus iCare+ sowie den Lösungen n.clean und n.cid gewährleistet eine Elimination von Viren und Bakterien mit einer Effektivität von 99,999 Prozent (fünf Log-Stufen). Im iCare+ kommen n.clean für den Reinigungsprozess, n.cid für den Desinfektionszyklus sowie das NSK Pflegeöl für die Schmierung und Pflege der Instrumente zur Anwendung. iCare+ ist konform mit den EN 15883 und 15883-5. Das Reinigungsmittel n.clean hat einen reinigenden, bakteriostatischen und fungista-

tischen Effekt. Dagegen wirkt das Desinfektionsmittel n.cid mittels einem kombinierten bakteriziden, fungiziden und viruziden Effekt gegen behüllte Viren, Herpes simplex, Influenza und den unbehüllten Adenovirus. iCare+ verfügt über drei Programme: komplett (Reinigung, Desinfektion, Pflege), Reinigung und Pflege sowie ausschließlich Pflege. Die Verfügbarkeit der Reinigungs- und Desinfektionsmittel wird über den Einsatz von Einwegflaschen gewährleistet. Die verbrauchten Produkte werden in einer herausnehmbaren Schublade gesammelt und können ohne Risiko entsorgt werden. Die Reinigungs- und Desinfektionsprodukte werden nacheinander unter Druck und Rotation in die Instrumente injiziert, sodass die



Mittel sämtliche Teile des Instruments zuverlässig erreichen und eine optimale Reinigungs- und Desinfektionseffizienz erzielt wird.

**NSK Europe GmbH**  
**Tel.: 06196 77606-0**  
**www.nsk-europe.de**



NSK Europe GmbH  
 Infos zum Unternehmen

**Implantattherapie:**

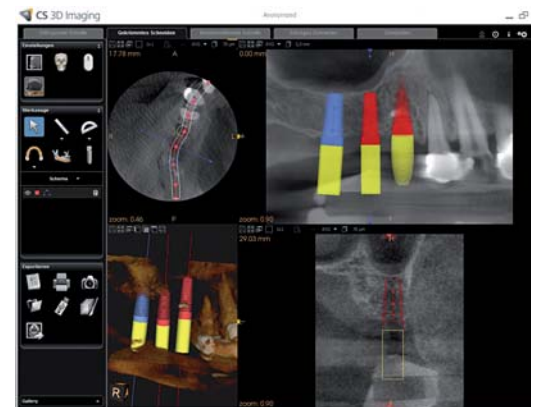
## DVT entscheidet über Behandlungserfolg

Besonders in der implantologischen Vorplanung kann eine präzise Diagnostik über Erfolg und Misserfolg der Implantattherapie entscheiden. Diese bestätigt das Aktionsbündnis gesundes Implantat – als Zusammenschluss von Unternehmen, Fachverla-

gen, Fachverbänden und Experten auf dem Gebiet der Parodontologie, Prophylaxe und Implantologie – in seinen jüngst veröffentlichten Empfehlungen zur „Prävention periimplantärer Entzündungen durch eine gesamtheitliche Behandlungsplanung“. Die Autorengruppe aus Praxis und Wissenschaft stellt dabei fest, dass dreidimensionale Röntgenaufnahmen die Abschätzung des vertikalen und horizontalen Knochenangebots verbessern und kritische anatomische Strukturen wie Nervus mandibularis, Sinus maxillaris und Nasenboden besser beurteilbar machen können.

Die Empfehlungen des Aktionsbündnisses gesundes Implantat sind im Internet unter [www.gesundes-implantat.de](http://www.gesundes-implantat.de) aufrufbar und über den Außendienst von Carestream Dental zu beziehen. Carestream Dental bedient von Film bis DVT die gesamte Palette der Bildgebungstechnologie und bietet im Bereich 2-D- und 3-D-Röntgen für viele Ansprüche die passende Röntgenlösung. Im Bereich der digitalen Volumentomografen deckt das DVT-Gerät CS 9000 3D die Mehrheit aller Diagnoseanforderungen eines Allgemeinzahnarztes ab, bietet eine sehr gute Auflösung und Detailwiedergabe bei einer geringen Strahlenbelastung und verfügt darüber hinaus über ein fokussiertes

Field-of-View. Neu in der Carestream DVT-Familie ist das CS 9300 Select, das durch das Flexi-Field-of-View vier Volumina (5 x 5 bis 10 x 10 cm) in einem Gerät bietet.



**Carestream Health**  
**Deutschland GmbH**  
**Tel.: 0711 20707306**  
**www.carestreamdental.de**



Carestream Health  
 Deutschland GmbH  
 Infos zum Unternehmen

**ANZEIGE**

**Kostenfreier online Bewertungs-Check**

Wie wird Ihre Praxis im Internet bewertet?  
 Jetzt anmelden unter [www.dentichck.de](http://www.dentichck.de)

**DentiCheck** Aktives Bewertungsmanagement. Gutes Online-Image.

**Praxishygiene:**
**Reinigung zahnärztlicher Absauganlagen**


Zahnärztliche Absauganlagen müssen störungsfrei und oftmals unter Höchstleistung arbeiten. Ist dies nicht der Fall, so liegen zu meist Saugstörungen vor. Hauptgrund dafür sind Schmutzablagerungen in der Absauganlage. Dies ist ein Anzeichen dafür, dass die betroffene Absaug- bzw. Abscheideanlage überhaupt nicht oder mit nicht ausreichenden Reinigern gepflegt wurde. Irrtümlicherweise gelangen oft auch nur Desinfektionsmittel zum Einsatz, die kaum oder gar keine Reinigungskraft besitzen. Das deutsche Unternehmen BEVISTON hat sich dieser Problematik gezielt gestellt und aufgrund jahrelanger Erfahrung mit den Produkten Bevisto W1 und Bevisto W2 eine gute, wirksame und preiswerte Lösung für Zahnarztpraxen gefunden. Durch die Entwicklung von Bevisto W1 und Bevisto W2 ist es unter Berücksichtigung der effektiv hohen Reinigungskraft bei gleichzeitiger Materialverträglichkeit

nun möglich, die Flussleistung in Absauganlagen von Zahnarztpraxen und Dentallaboren dauerhaft aufrechtzuerhalten. Bakterien und Pilze benötigen zum Überleben einen spezifischen pH-Bereich. Dabei muss zwischen säure- und basentoleranten Mikroorganismen unterschieden werden. Durch die im wöchentlichen Wechsel stattfindende Reinigung (eine Woche lang Bevisto W1, eine Woche lang Bevisto W2 usw.), also mit dem pH-sauren Bevisto W1 und dem pH-alkalischen Bevisto W2, ergeben sich starke pH-Schwankungen und damit eine enorme Reinigungswirkung. Schmutzablagerungen, die die Grundlage für die Ansiedlung verschiedener Mikroorganismen, wie z.B. von Protozoen, Bakterien, Pilzen und Viren, in der Absauganlage schaffen, werden durch dieses Wechselspiel mit den pH-Bereichen sicher entfernt. Die hohe Materialverträglichkeit und die wirtschaftliche sowie umweltschonende Dosierung zeichnen die Qualität dieser beiden Produkte aus. Bevisto W1 und Bevisto W2 sind frei von Aldehyden, Phosphaten und Chlor und als Medizinprodukte eingestuft. Gemäß OECD-Richtlinie sind beide Produkte biologisch abbaubar.

**BEVISTON GmbH**  
**Tel.: 04741 18198-30**  
**www.beviston.com**

**Praxishygiene:**
**Alkoholfreie Desinfektionstücher**


Unident Swiss baut seine hochwertige Produktpalette aus und bietet fortan die lösungsorientierte Produktlinie UNISEPTA® Foam an: gebrauchsfertige alkoholfreie Desinfektions- und Reinigungstücher sowie 100 Prozent biologisch abbaubare Viskosetücher. Sie eignen sich besonders gut für empfindliche und schmutzanfällige Flächen

wie beispielsweise Überzüge von Zahnarztstühlen oder Behandlungseinheiten. Mit diesen Lösungen behält jedes Material seinen ursprünglichen Zustand. Die Tücher sind multifunktional einsetzbar und geruchlos. Sie wirken gegen Bakterien und Viren (HIV, HBV, HCV, Herpesvirus sowie Rotavirus). UNISEPTA® Foam schützt zudem vor Austrocknung, Rissen oder Abblättern. Eine angenehme Duftnote sorgt für die hygienische Frische in der Praxis und für das Wohlgefühl der Patienten – erhältlich bei allen Depots.

**UNIDENT S.A.**  
**Tel.: +41 22 8397900**  
**www.unident.ch**


**EverClear™**  
 der revolutionäre Mundspiegel!

Die Spiegelscheibe von EverClear™ rotiert, angetrieben von patentiertem Mikromotor, mit 15.000 U/min. Bohrstaub und Spraynebel werden einfach weggeschleudert.



EverClear™ ist ausbalanciert und handlich und selbstverständlich 100% autoklavierbar.

EverClear™ – und Sie haben die Präparation immer klar im Blick!

**Sie sehen, was Sie sehen wollen – immer!**

**I.DENT Vertrieb Goldstein**  
 Kagerbauerstr. 60  
 82049 Pullach  
 tel +49 89 79 36 71 78  
 fax +49 89 79 36 71 79  
 info@ident-dental.de  
 www.i-dent-dental.com





**Kunden-Portal:**

## Lieferzeitenrechner für größere **Patientenzufriedenheit**

Das von InteraDent zur Arbeitserleichterung und Zeitersparnis der Zahnarztpraxen entwickelte Kunden-Portal wurde um einen Lieferzeitenrechner erweitert. Mit dem neuen Menüpunkt haben Kunden von InteraDent die Möglichkeit, die tagesgenaue Lieferung – inklusive aller nötigen Zwischenarbeitschritte – des zu fertigenden Zahnersatzes zu ermitteln. Neben der Planungssicherheit der Praxen schafft dieser zusätzliche Service noch mehr Patientenzufriedenheit – denn die Patienten erfahren noch auf dem Be-

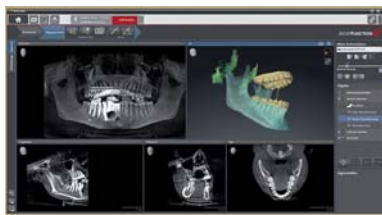
handlungsstuhl, wann die Arbeit eintrifft und wie der weitere Ablauf aussieht. „Wie das gesamte Kunden-Portal ist auch der Lieferzeitenrechner äußerst einfach zu bedienen und bietet maximale Übertragungssicherheit. Innerhalb von einer Minute wissen unsere Kunden, wann der Zahnersatz fertig ist und können dem Patienten sofort eine ausgedruckte Terminplanung mitgeben“, so Petra Poggensee, Bereichsleitung Marketing bei InteraDent. Zahnarztpraxen, die noch kein Kunde von InteraDent sind, haben die

Möglichkeit, den Lieferzeitenrechner, sowie den Kostenvoranschlagrechner über einen Testzugang unverbindlich auszuprobieren. Das Kundenportal ist sowohl über die Website des Unternehmens als auch direkt auf [www.interadentportal.de](http://www.interadentportal.de) zu finden.

**InteraDent Zahntechnik GmbH**  
**Tel.: 0451 87985-0**  
**[www.interadent.com](http://www.interadent.com)**

**Bildgebung:**

## **CMD-Software zeigt** patientenindividuelle Bewegungen



Nach jahrelanger Erfahrung im Bereich der Implantologie erweitert SICAT die Produktpalette um SICAT Function: Die erste CMD-Software, welche diagnostische Patienteninformationen des DVTs, eines Jaw Motion Trackers (SICAT JMT+) und optische Abdrücke (CEREC, Sirona) präzise fusioniert. Erstmals kann

so die echte patientenindividuelle Bewegung des Unterkiefers im 3-D-Volumen anatomiegetreu dargestellt werden. Die aufgenommenen Bewegungsspuren des Kiefergelenks werden für jeden beliebigen Punkt visualisiert und wiedergegeben – und dies je nach Präferenz des Behandlers. So wird erstmals die räumliche Beziehung von Kondylus und Fossa während der Bewegung individuell darstellbar. Auch die dynamische Okklusion kann anhand der optischen Abdrücke für jede Kieferstellung anhand der Bewegung nachvollzogen werden. Ab 2014 wird es zusätzlich möglich sein, die Therapieplanung mit einer je nach Präferenz des Zahnarztes entsprechen-

den Behandlungsschiene durch SICAT umzusetzen. SICAT Function macht Diagnose, Planung und Beratung mit dem Patienten in einer Sitzung möglich und bietet somit eine zukunftsweisende Entwicklung für die Behandlung von CMD-Fällen.

**SICAT GmbH & Co. KG**  
**Tel.: 0228 854697-0**  
**[www.sicat.de](http://www.sicat.de)**



SICAT GmbH & Co. KG  
Infos zum Unternehmen

**Komposit:**

## Ätzen, Bonden und Füllen **in einem Schritt**

Constic von DMG ist eines der ersten seiner Art: Das fließfähige Composite ist nicht nur selbstadhäsiv, sondern darüber hinaus auch selbstätzend. Damit wird der Workflow in der Praxis erheblich erleichtert. Der Zahnarzt spart sich die Schritte Ätzen und Bonden und den damit verbundenen zeitlichen Aufwand. Auch mögliche Fehlerquellen werden so deutlich minimiert. Das selbstadhäsive Constic ist

für kleine Restaurationen der Klasse I und Unterfüllungen ebenso einsetzbar wie für die Fissurenversiegelungen. Auch Reparaturen bestehender Restaurationen und das Ausblocken von Unterschnitten gehen mit dem neuen Flowable schnell von der Hand. Das Material wird einfach mit einem Pinsel einmassiert und lichtgehärtet. Als Vorreiter einer neuen Composite-Generation soll Constic so



dem Behandler weniger Aufwand und mehr Freiheiten ermöglichen.

**DMG**  
**Tel.: 0800 3644262 (kostenfrei)**  
**[www.dmg-dental.com](http://www.dmg-dental.com)**

ANZEIGE

**[www.winkelstueckeguenstiger.de](http://www.winkelstueckeguenstiger.de)**

Handstücke · Winkelstücke · Turbinen · Schläuche · Kleingeräte · Rotoren · Pflegegeräte · Reparaturen aller namhaften Hersteller

**JETZT NEU**  
mit unabhängigen  
Kundenbewertungen



**BEVISTON®**

Keimbekämpfung:

**Photoaktivierte  
Desinfektion**verschont gesundes  
Gewebe

Mithilfe der Photoaktivierten Desinfektion werden in Sekundenschnelle 99,99 Prozent aller oralen Bakterien abgetötet. Dabei wirkt PAD gezielt und lokal, ohne Nebenwirkungen und ist auch langfristig effektiv, da Bakterien keine Resistenzen entwickeln können. Mögliche Einsatzgebiete für eine PAD sind Prophylaxe, Parodontologie, Implantologie, Endodontie und der Bereich der restaurativen Zahnheilkunde. Zur einfachen und schnellen Anwendung wird auf das zu behandelnde Gewebe ein ungiftiger Farbstoff, eine Toloniumchloridlösung, appliziert. Das Tolonium haftet sich selektiv an die Bakterien und nach 60 Sekunden wird die Lösung mittels einer genau auf das Tolonium abgestimmten LED-Lichtquelle mit 635 nm Wellenlänge aktiviert. Hierbei wird Singulett-Sauerstoff freigesetzt, welcher die Bakterienzellwände sofort zerstört. Gesundes Gewebe wird dagegen nicht angegriffen, Gingiva oder Restaurationen werden nicht verfärbt. Mittels unterschiedlicher Aufsätze auf dem PAD-Lichtwellenleiter kann das Verfahren genau zugeschnitten werden – auf entweder eine punktgenaue Applikation in der Zahnfleischtasche oder dem Wurzelkanal oder auf eine großflächige Applikation in der Prophylaxe. Des Weiteren überzeugt PAD im Praxisbetrieb durch eine gleichbleibende Lichtleistung ohne Leistungsabfall. Das verwendete Toloniumchlorid ist „medical grade“, FDA-zugelassen und in der Konzentration genau auf die Lichtquelle abgestimmt. Je nach gewünschtem Einsatz gibt es das Toloniumchlorid in drei Viskositäten.

**orangedental GmbH & Co. KG**  
Tel.: 07351 47499-0  
[www.orangedental.de](http://www.orangedental.de)



orangedental  
Infos zum Unternehmen

**UNZUFRIEDEN  
MIT IHREM ABSAUG-  
ANLAGENREINIGER?****Zu schwach in der  
Reinigung? Zu teuer?**

Unsere Lösung:

**Bevisto W1 + W2**zur täglichen Reinigung und Pflege  
zahnärztlicher Absaug- und Abscheideanlagen!

- ▶ **hochwirksam**
- ▶ **günstig**
- ▶ **innovativ**



- ▶ **nach OECD biologisch abbaubar**
- ▶ **schaumfrei**
- ▶ **materialschonend**
- ▶ **frei von Aldehyden, Phosphaten, Phenolen und Chlor!**

ZERTIFIZIERT NACH

**DIN EN ISO 9001 + DIN EN ISO 13485 + CE**

FORSCHUNG · ENTWICKLUNG · VERTRIEB

Reinigungs- und  
Desinfektionsprodukte!Informieren Sie sich  
ganz unverbindlich!

**BEVISTON®** GmbH · D- 27637 Nordholz  
Tel.: +49 (0)4741-18 19 830  
Fax: +49 (0)4741-18 19 831  
[info@beviston.com](mailto:info@beviston.com) · [www.beviston.com](http://www.beviston.com)